

世界各國汽車廠牌標誌



Alfa Romeo

愛快羅密歐(義)



A GUIDE

中華(中)



Aston Martin

奧斯頓馬丁(英)



Audi

奧迪(德)



Austin

奧斯汀(英)



Bentley

賓利(英)



B M W

寶馬(德)



Buick

別克(美通)



BERTONE

博通(義)



Chevrolet

雪佛蘭(美通)

CIVIC

CIVIC

(喜美日)



Chrysler

克雷斯勒(美)



Citroen

先進(法)



Cadillac

凱帝拉克(美通)



Daihatsu

大發(日)



De Tomaso

湯馬素(義)



DAIMLER

德姆拿(英)



Dodge

道 奇(美通)



Ferrari

法 拉 利(義)



Fiat

飛 雅 特(義)



Ford

福 特(美英德)



G M

美 國 通 用(美)



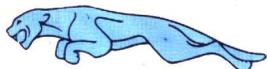
Honda

本 田(日)



Isuzu

五十鈴(日)



Jaguar

捷 豹(英)



LAMBORGHINI

林寶堅尼(義)



LANCIA

蘭吉雅(義)



LINCOLN

林 肯(美福)

Lotus

Lotus

蓮 花(英)



Maserati

馬莎拉帝(義)

mazda

Mazda

馬自達(日)



Mercedes-Benz

賓士(德)



Mercury

水星(美)



Mitsubishi

三菱(日)



Nissan

日產(日)



Oldsmobile

奧斯莫比(美)



Opel

歐 寶(德)



Peugeot

標 緻(法)



Plymouth

順 風(美)



Pontiac

潘迪克(美通)



Porsche

保時捷(德)



RENAULT

雷 諾(法)



Rolls-Royce

勞斯萊斯(英)



Rover

路 華(英)



Suzuki

鈴 木(日)



Saab

紳 寶(瑞)



Subaru

速霸陸(日)



HYUNDAI

現代(韓)



SANFU

三富(中)



SAN YANG

三陽(中)



Talbot

得寶(英法)



Toyota

豐田(日)



Triumph

凱旋(英)



YUE LOONG

裕隆(中)



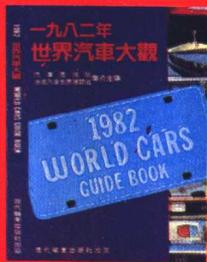
VOLKSWAGEN

福 斯(德)

VOLVO

Volvo

富 豪(瑞典)



世界各型汽車大觀

內容：包括世界各國博物館展出古典車、說明書的閱讀方法，及1982年各國出品車彩色圖片千餘幅，世界各國製造廠商名錄，台灣代理商等一覽表

◀ 精裝本 ▶ 彩色印刷 菊版 8 開大定價 800元正



最新高級汽車駕駛技術手冊

內容：汽車駕駛操作技能，行車安全趣味，常用駕駛術語，高級駕駛技術，高速公路駕駛指南，交通安全規定。

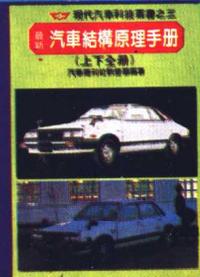
◀ 精裝本 ▶ 菊版 16 開大 340 頁定價 180 元正



最新汽車故障排除手冊

內容：各種汽車故障的判斷及其排除方法，附錄常用汽車常識問答五百餘項包括機車常識與賽車常識。

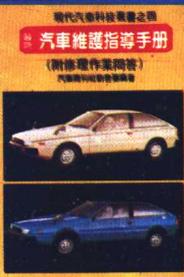
◀ 精裝本 ▶ 菊版 16 開本定價 180 元



最新汽車結構原理手冊

內容：汽車結構與原理由汽車製造過程到各部零件中英文對照，包括輪胎及車身處理等。

◀ 精裝本 ▶ 菊版 16 開上下冊四百餘頁定價 200 元正



最新汽車維護指導手冊

內容：各型汽車最新維護指南及汽車修理技工條件，修理廠守則，各項整修條件及修理設備

◀ 精裝本 ▶ 菊版 16 開印刷定價 180 元



汽車用語辭典

內容：圖文介紹汽車配件及修理名稱的中英文用語詞彙解釋

◀精裝本▶ 菊版16開定價280元正



汽車機械用語字典

內容：本書屬工具書之一種，經二十餘年改革而成包括在車、飛機等機械用語最標準中英對照之字典

◀精裝本▶ 菊版16開六百餘頁巨書定價600元正



汽車自動變速箱基本原理

內容：最新自動變速各型零件基本原理、構造操作及適用液壓泵作用及修護工具資料與規格等

◀精裝▶ 菊版16開定價380元



世界各廠牌汽車修理資料全書

內容：本書為一部搜集歐美日全部各型汽車性能調整修理規格無所不包一網打盡最詳細中英文最權威資料大寶典。

◀精裝▶ 菊版8開重達3斤半定價1600元正



最新彩色圖解 汽車構造修護全書

內容：本書為最新彩色圖解各型廠牌汽車構造修護包括最新渦輪增壓噴射燃油及空氣污染、電腦系統等一部最完整詳盡汽車大寶典。

◀精裝▶ 菊版8開四百餘頁重3斤定價960元

汽車故障診斷修理事典

內容：早期發現汽車故障診斷檢修及機器工具使用
知識、有關設備工作時間等凡涉故障到檢修
一切事項

◀精裝▶ 菊版16開五百餘頁定價650元正

汽車配件 **中英日文** 對照手冊
名稱圖 160元

汽車構造駕駛修百科全書 300元

三菱柴油車噴射幫浦調整手冊 380元

現代汽車檢修工學 200元

裕隆勝利豪華型零件分解冊 380元

裕隆勝利華貴型零件分解冊 380元

裕隆好馬客貨車零件分解冊 380元

汽車構造修護 50元

汽車通用寶鑑 380元

圖解汽車電器 200元

汽車技工考照模擬試題 100元

汽車技工考照模擬試題 100元

汽車技工考照模擬試題 100元

汽車檢驗員檢定考試模擬試題 120元

二級汽車修護技工筆試題庫 200元

裕隆青島汽車修配全書 200元

汽車修理檢驗工藝 200元

汽車修理檢驗工藝 200元

各種柴油噴射幫浦調整修秘典 200元

社址：台北市景美區興隆路三段九六號
電話：(02)934-8108 • 931-1828
郵撥帳號：現代輪業出版社 2370

新 書 介 紹

各型汽車

化油器原理與整修



現代輪業出版社印行

各型汽車

化油器原理與整修

民國73年7月出版每冊300元

各型汽車

電晶體點火系統修護手冊



各型汽車

電晶體點火系統修護

民國73年6月出版每冊380元

各型汽車

化油器與燃料系統修護手冊



現代輪業出版社印行

各型汽車

化油器與燃料系統修護手冊

民國73年7月出版每冊500元

汽車自動變速箱修護手冊

劉登基編著

汽車自動變速箱修護手冊

民國73年8月出版每冊800元

現代輪業出版社印行

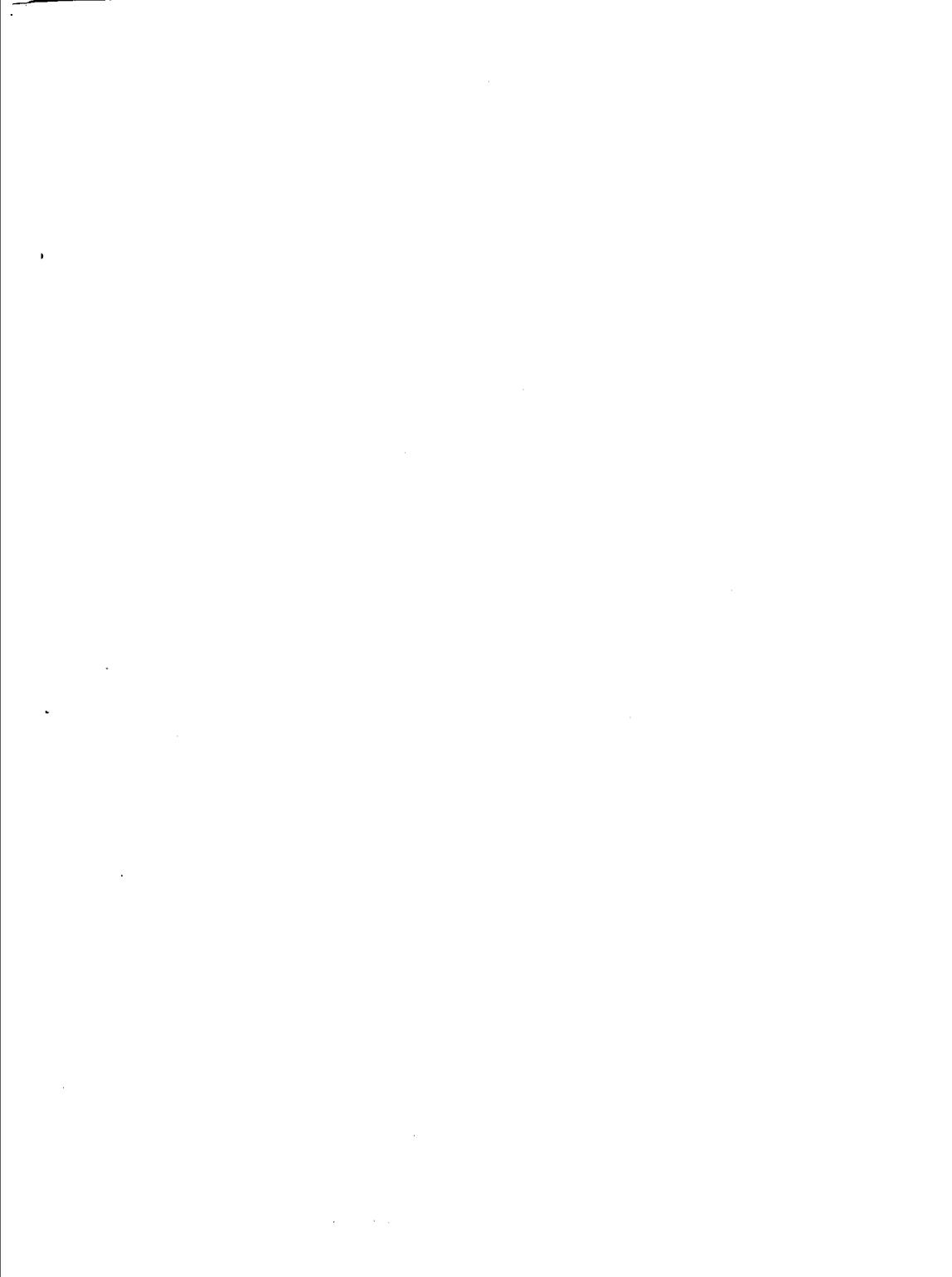
前 言

一本書為汽車工具書之一種，經本人二十餘年來從事機械科學翻譯工作所感受之困難，無一本較為合用之字典，非常不便，爰特將二十餘年來從各種參考資料中獲得之新舊術語，按英文字母順序排列，抄錄於手冊中。最近兩年來，承汽車周刊社劉社長登基先生之囑托，編譯成冊，定名為“最新汽車機械用語字典”，並包括飛機機車等用語在內，供同業同好諸先進採用，敬請不吝指教。

二查汽車工業技術機械方面之用語，隨科學之日有進步而增加，並隨採用新生產技術而有新術語出現，故本書雖定名為「最新」，係指於中華民國七十三年之當時，堪稱為最新，今後隨時間之演進而有新術語加入，預定每五年或十年之後再行增訂出版二版三版……。祈我先進學長，不吝指教為幸。指教處：中華民國復興基地台灣台北市興隆路三段九十六號現代輪業出版社。

編輯者 杜 繼 武 謹識

中華民國七十三年四月二十七日



A

AAA	高射砲兵, 美國機動車協會	abscissa	橫座標
A-arm	A字形臂	absolute acceleration	絕對加速度
abampere	電磁〔制〕安培	absolute altitude	絕對高度
abatement spring	彈性制止	absolute atmosphere	絕對氣壓
A-battery	A電瓶	absolute ceiling	絕對升限
abcoulomb	電磁〔制〕庫倫	absolute ceiling height	絕對升限高度
aberration	光行差, 像差, 色〔像〕差	absolute coefficient	絕對係數
abfarad	電磁〔制〕法拉	absolute constant	絕對常數
abhenry	“”〔制〕亨利	absolute drag coefficient	絕對阻力係數
ability	能力, 本領	absolute efficiency	絕對效率
ablation	融磨冷卻	absolute electro-magnetic unit	絕對電磁單位
ablation velocity	融磨速度	absolute electrostatic unit	絕對靜電單位
abnormal	不正常的	absolute energy	絕對能量
abnormal temperature	反常溫度	absolute equilibrium	絕對平衡
abrasion	磨耗, 磨損	absolute error	絕對誤差
abrasion resistant alloy	耐磨合金	absolute expansion	絕對膨脹
abrasion tester	磨耗試驗機	absolute humidity	絕對濕度
abrasive	磨料	absolute inclinometer	絕對傾斜儀
abrasive belt	砂布帶	absolute initial pressure	絕對初壓力
abrasive belt grinding	砂布帶磨法	absolute instability	絕對不安定性
abrasive cutoff saw	磨切鋸	absolute joule	絕對焦耳
abrasive grit number	砂輪的粒度號數	absolute kilowatt	絕對仟瓦
abrasive hardness	抗磨硬度	absolute lift coefficient	絕對升力係數
abrasive jet cutting	磨料噴射切法	absolute measurement	絕對測定法, 絕對量度
abrasive wheel	磨輪	absolute motion	絕對運動
abrupt change	厚度驟變	absolute path	絕對動路